



**AIR CONDITIONING CLEANER**  
Anti-bacterial Anti-mould Anti-odour  
**NETTOYANT CLIMATISATION**  
Anti-bactérien Anti-moisissure Anti-odeur  
**KLIMAANLAGENREINIGER**  
Anti-bakteriell Anti-Schimmel Anti-Geruch  
**AIRCOREINIGER**  
Antibacterieel Schimmelddend Geurneutraliserend  
**LIPIADADOR DEL CLIMATIZADOR**  
Anti bacterias, anti mohos, anti olor  
**SISTEMA DI PULIZIA PER CONDIZIONATORE**  
Anti-batteri, Anti-muffa, Anti-odore  
**KLIMARENSZSER TISZTÍTÓ**  
Antibakteriális, penészföldő, szagtalanító hatású  
**ČISTÁČ KLIMA UREDĀJA**  
Protiv bakterija, plesni i mirisa



- (EN)**
- Cleans & purifies the whole air conditioning system and prevents the development of new micro-organisms.
  - Ensures fresh and pleasant delivery of air into your vehicle.

**INSTRUCTIONS**

- Check where your cabin air filter is placed and remove it. If necessary, refer to the technical booklet of the vehicle. The main cases may be:
  - > open the bonnet and remove the air intake grill located at the bottom of the windscreen
  - > open the glove box and remove the cabin air filter.
- Switch on the ventilation system to maximum cold position, front position and air-conditioning stopped without interior air recirculating.
- Fit the stem of dispenser included in the box on the aerosol.
- Put the stem into the air intake at the bottom of the windscreen and empty the whole content of aerosol by a series of 5 second pressures. Important: The aerosol must be held vertically.
- Stop the ventilation. Leave it for 10 minutes.
- Start again the ventilation in maximum position for 10 minutes.
- The treatment is finished. Put new cabin air filter(s) in the grill of the air intake.

\*We recommend to replace your worn filter with Valeo ClimPur™ once a year or every 10,000 miles.

**(FR)**

- Il nettoie et purifie l'intégralité du système de climatisation et empêche le développement de nouveaux micro-organismes.
- Après utilisation, ClimPur™ laisse une odeur agréable, propre et fraîche dans votre habitacle.

**INSTRUCTIONS**

- Contrôlez de placement de votre filtre habitacle et retirez-le. Si nécessaire, veuillez consulter le manuel de votre véhicule. Ouvrez le capot et enlevez le cache de l'entrée d'air situé au pied du pare-brise.
  - Mettez le contact. Réglez le système de ventilation au maximum (position froid, ventilation frontale, climatisation arrêtée sans recyclage intérieur de l'air).
  - Montez la tige de pulvérisation incluse dans la boîte sur l'aérosol.
  - Glissez la tige dans l'entrée d'air au pied du pare-brise et pulvérisez la totalité de l'aérosol en plusieurs pressions de 5 secondes. Important: l'air l'aérosol à la verticale.
  - Arrêtez la ventilation. Laissez agir 10 minutes.
  - Relancez la ventilation en position maximum pendant 10 minutes.
  - Le traitement est terminé. Remplacez votre (vos) filtre(s) habitacle, puis le cache de l'entrée d'air.
- \*Nous vous recommandons le remplacement de votre filtre usagé par un filtre habitacle Valeo ClimPur™ une fois par an ou tous les 15000kms.

- (DE)**
- Reinigt & säubert das komplette Klimasystem und schützt vor der Entwicklung neuer Mikro-Organismen.
  - Bringt gesunde, frische und angenehme Luft in Ihr Fahrzeug.

**ANWENDUNG**

- Prüfen Sie die Lage Ihres Innenraumfilters und entfernen Sie ihn. Falls es nötig ist, nehmen Sie sich das technische Handbuch Ihres Fahrzeuges zur Hilfe. In den meisten Fällen finden Sie den Innenraumfilter wenn Sie:
    - > die Motorhaube öffnen und die Lüftungsschlitze im unteren Bereich der Windschutzscheibe entfernen.
    - > das Handschuhfach öffnen und den Innenraumfilter entfernen.
  - Stellen Sie die Lüftung auf die minimale Temperatur. Stellen Sie den Lüftausstritt auf die mittlere Düse und schalten Sie die Klimaanlage und die Luftumschaltung aus.
  - Die mitgelieferte Einspritzleitung auf den Sprühkopf setzen.
  - Die Einspritzleitung in den Lüftungsaustritt unterhalb der Windschutzscheibe halten. Den gesamten Inhalt der Sprühdose durch mehrmaliges, ca. 5 Sekunden andauerndes Drücken des Sprühkopfes im Lüftungsaustritt verteilen. Wichtig: Sprühdüse aufrecht halten!
  - Stoppn Sie die Lüftung und warten Sie 10 Minuten.
  - Starten Sie die Lüftung erneut und warten wiederum 10 Minuten.
  - Die Behandlung ist fertig. Montieren Sie den neuen Innenraumfilter\* und danach die Lüftungsschlitze.
- \*Wir empfehlen den Filter jährlich oder alle 15.000 km durch einen Valeo ClimFilter™ auszutauschen.

**(NL)**

- Reinigt en verwijst het complete airco-systeem en voorkomt het ontstaan van nieuwe micro-organismen.
- Na gebruik laat ClimPur™ een aangename, schonere en frische geur achter in uw auto.

**ISTRUCIUNI**

- Controlați de plasaș van uw interieurfilter en verwijder dit. Indien nodig, raad u instructieboekje van uw auto. Open de motorkap en verwijder het luchtrooster onder de voornut.
  - Zet het contact aan. Zet de aanjager op de hoogste stand (temperatuurregeling op koud, luchtverdeling op voornutventilering, airconditioning uitgeschakeld en luchtrecirculatie uitgeschakeld).
  - Breng het in de doos bijgesloten rietje aan op de spuitbus.
  - Steek het rietje in de luchtvoeler onder de voornut en spuit door meerdere keren indrukken van de knop de spuitbus binnen 5 seconden heen. Belangrijk: houd de spuitbus rechtop.
  - Schakel de aanjager uit. Laat het product 10 minuten zijn werk doen.
  - Zet de aanjager weer op de hoogste stand en laat deze gedurende 10 minuten werken.
  - De behandeling is voltooid. Breng uw interieurfilter(s)\* en ventilogras het luchtrooster onder de voornut weer aan.
- \*W adviseren u het gebruikte interieurfilter te vervangen door een Valeo ClimFilter™ interieurfilter en dit filter elk jaar of om de 15000 km te vervangen.

- (ES)**
- Limpia y purifica al completo el sistema de climatización y previene contra el desarrollo de nuevos microorganismos.
  - Después del tratamiento, ClimPur™ deja una olor limpio, fresco y agradable en su habitáculo.

**ISTRUCIIONES**

- Verificar el emplazamiento del filtro de habitáculo y retirarlo. Si fuera necesario, consultar el manual del vehículo. En la mayoría de los casos:
    - > abrir el capó y quitar la rejilla de entrada de aire situada debajo del limpiaparabrisas para retirar el filtro de habitáculo.
    - > abrir la guantera y retirar el filtro de habitáculo.
  - Encender el contacto. Ajustar el sistema de ventilación al máximo (posición frío, ventilación frontal, climatización apagada sin recirculación de aire interior).
  - Insertar la varilla de pulverización, incluida en la caja, en el aerosol.
  - Desizar la varilla por la entrada de aire al pie del limpiaparabrisas y pulverizar todo el aerosol en repeticiones de 5 segundos. Importante: el aerosol debe de sostenerse en posición vertical.
  - Detener la ventilación. Dejar actuar el producto durante 10 minutos.
  - Encender nuevamente la ventilación en posición máxima durante 10 minutos.
  - El tratamiento ha terminado. Sustituir el (os) filtro (s) de habitáculo\* y recolocar la rejilla de entrada de aire.
- \* Recomendamos sustituir el filtro usado por uno nuevo de la gama Valeo ClimFilter™ cada 15.000 Kms o al menos una vez al año.

**(IT)**

- Pulisce e purifica l'intera gabbia del sistema di climatizzazione ed impedisce lo sviluppo di nuovi micro-organismi.
- Dopo l'utilizzo, ClimPur™ lascia un gradevole e fresco profumo all'interno del vostro abitacolo.

**ISTRUCIONI**

- Verificati il posizionamento del vostro filtro abitacolo e procedete alla sua rimozione. Se necessario, consultate il manuale d'uso del vostro veicolo. Nella maggior parte dei casi, sarà sufficiente:
    - > aprire il cofano e rimuovere la griglia di aereazione che si trova al di sotto del parabrezza
    - > rimuovere il filtro abitacolo.
  - Accendete il sistema di ventilazione posizionandolo sulla minima temperatura disponibile, flusso frontale, senza aria condizionata e senza riciclo interiore dell'aria.
  - Montare la cannuccia di nebulizzazione inclusa nella scatola sulla bombola.
  - Fate scivolare lo stelo nella mascherina di entrata dell'aria che si trova al di sotto del parabrezza e versate l'intero contenuto dell'aerosol con diverse pressioni, a intervalli di 5 secondi l'una dall'altra.
  - Spegnete l'impianto di ventilazione e lasciatelo così per circa 10 minuti.
  - Accendete nuovamente la ventilazione al massimo della sua potenza per circa 10 minuti.
  - Il trattamento è completo. Montate il nuovo filtro abitacolo\* e la griglia di aereazione.
- \* Si raccomanda la sostituzione del filtro con un filtro Valeo ClimFilter™ una volta all'anno oppure ogni 15000km.

- (HU)**
- A teljes légkondicionáló rendszer tisztítja és fertőtleníti, megelőzi az új mikroorganizmusok letelepedését.
  - Fris és kellemes levegőt biztosít járművében.

**HASZNÁLATI UTASÍTÁSOK**

- Ellenőrizze, hol található a pollenszűrő, és vegye azt ki. Szükség esetén használja ehhez a jármű használati utasítását referenciaként. A legvalószínűbb esetek:
  - > nyissa ki a motorháztetőt és vegye ki a levegőbeszívó rácsot, amely a szélvédő aljánál található.
  - > nyissa ki a kesztyűtartót, és vegye ki a pollenszűrőt.
- Kapcsolja be a levegőkeringtetést a maximumra, hideg állásban, leállított légkondicionálónál, nem belső keringtetéssel működő.
- Tegyre fel a dobozban található adagolófejet az aeroszolra.
- Illessze az adagolófejet a szélvédő levegőbeszívójába, és fújja be az aeroszol teljes tartalmát be 5 másodperces lenyomásokkal. Fontos: Az aeroszolt függőlegesen kell tartani.
- Állítsa le a szellőztetést. Hagyja 10 percig hatni.
- Indítsa el újra a szellőztetést a maximum álláson 10 percre.
- A kezelés ezzel kész. Tegyem be új pollenszűrő(k)e)t\*, majd a levegőbeszívó rácsot.

\*Javasoljuk, hogy a használt szűrőt évente vagy 15 000 kilométerenként cserélje le Valeo ClimFilter™ szűrőre.

**(SRB)**

- Čisti i pročišćava ceo sistem za klimatizaciju i sprečava razvoj novih mikroorganizama.
- Obezbeđuje priu svjež i prijatnij vazuđu u vašem vozilu.

**UPUTSTVA ZA KORISNIKE**

- Prevente gdje je vaš filter kabine postavljen i uklonite ga. Ako je potrebno, pogledajte tehničku knjizicu vozila. Glavni predmet može biti:
    - > otvorite haubu i uklonite rešetku za dovod vazduha koja se nalazi na dnu vetrobrana.
    - > otvorite prelatnicu za rukavice i uklonite filter kabine.
  - Uključite ventilacioni sistem na maksimalnu poziciju, polojaj napred i isključite klima uređaj, bez reciklaže unutrašnjeg vazduha.
  - Namestite ovcicu za prskanje koja se nalazi u kutiji aerosola.
  - Gurnite ovcicu u otvor za dotok vazduha na dnu vetrobrana i ispraznite ceo sadržaj aerosola serijom pritiskanja od 5 sekundi.
  - Uključite ponovo ventilaciju u maksimalnom položaju 10 minuta.
  - Trčman je završen. Stavite novi kabinski filter(e)\* a zatim rešetku na dotok vazduha.
- \*Mi preporučujemo da zamenite vaš istrošeni filter sa Valeo ClimFilter™ jednom godišnje ili svakih 10,000 milja



**ΟΧΙΣΤΗΛΕΤΗΣ ΣΥΣΤΗΜΗΣ ΚΟΝΔΙΤΙΟΝΙΩΡΟΒΑΝΙΑΣ**  
Προτιν βακτερίων, πλεσίην η ηεπρίηγηότο ύλη  
**ΣΥΣΤΗΜΑ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΤ ΓΙΑ ΚΛΙΜΑΤΙΣΤΙΚΑ**  
Αντι-βακτηρίοβή, αντι-μολύβη, αντι-οσμή  
**ΠΡΕΠΑΡΑΤ ΖΑ ΠΟΧΙΣΤΩΒΗ Η ΔΕΖΙΝΦΕΚΤΙΔΑΝΕ ΗΑ ΚΛΙΜΑΤΙΣΤΙΚΗ ΣΥΣΤΗΜΑ**  
Αντιβακτηρίοβη Προποζώβηκο Προδοτρούωα λωρη μίροβίων  
**ČISTÁČ DEZINFEKČNÝ PROSTRÁDOK NA KLIMATIZÁČE**  
Antimikrobiálny Protiplesňový Odstrání neprijemný zápach  
**ŚRODEK DO CZYSZCZENIA KLIMATYZACJI**  
Antybakteryjny, przeciwpleśniowy, przeciww zapachowy  
**PROSTRĚDEK K ČIŠTĚNÍ KLIMATIZACE**  
Antibakteriální, protiplísňový, protizapachový  
**SPRAY CENTRU CURĂȚAREA INSTALATIEI DE AER CONDITIONAT**  
Anti-bacterian Anti-mucegăși Anti-miros  
**LIMPADOR DE CLIMATIZADOR**  
Anti bacterias, anti moho, anti cheiro



- (RUS)**
- Полностью очищает всю систему кондиционирования и предотвращает появление новых микроорганизмов.
  - Обеспечивает поступление свежего, здорового, ароматного воздуха из воздуховодов в салон Вашего автомобиля.

**ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ**

- Найдите место, где установлен салонный фильтр и снимите его. При необходимости обратитесь к техническому руководству автомобиля. Чаще всего, для обнаружения фильтра:
    - > откройте капот и снимите решетку забор воздуха, расположенную у основания лобового стекла.
    - > откройте бардачок и снимите салонный фильтр.
  - Настройте систему вентиляции на максимально холодную температуру. Выключите положение "спереди", систему рециркулирования, режим внутренней циркуляции воздуха.
  - Установите стержень диспенсера, входящий в комплект со струей в коробке.
  - Установите стержень диспенсера в воздуховодный у основания лобового стекла. Выпустите все содержимое посредством ряда нажатий на аэратор по 5 минут.
  - Важно! Включите вентилятор на максимальном положении.
  - Включите вентилятор. Оставьте на 10 минут.
  - Снова включите вентилятор на максимальный режим на 10 минут.
  - Обработка завершена. Поставьте новый(ые) салонный(ые) фильтр(ы)\*. Затем установите решетку.
- \*Мы рекомендуем менять салонный фильтр на фильтр Valeo ClimFilter™ один раз в год каждые 15.000 км.

**(GR)**

- Καθαρίζει βολύβηξη ολόκληρο το σύστημα κλιματισμού και εμποδίζει την ανάπτυξη του νέων μικρο-οργανισμών.
- Αφήνει ένα υπέροχο και ευχάριστο αέρα στο όχημά ος.

**ΟΔΗΓΙΕΣ**

- Ελεγήτε πού η καμίνια του φίλτροα αέρα οσ τοποθετείται και αραρίστε τη.
  - Εάν είναι απαραίητο, ανατρέξτε στο τεχνικό φυλλώδιο του οχημάτος. Ο κωρίητερεσ περιποχίος μπορεί να είναι:
    - > ανοίξτε το καπό και αραρίστε τη ρεάα αεσοβή αέρα που βρίσκεται στο κάτω μέρος του παρτιού.
    - > ανοίξτε το γυνώβηαα του αυτοκινήτου και αραρίστε το φίλτρο αέρα της καμίνιας.
  - Ενεργωθήτε το σύστημα εξαερωσήσ στο μέγιστη κρύα θέση, μπροστά θέση και ο κλιματισμόσ σπαστήρεσ μαρις, εσωτερική αεροκυάαση του αέρα.
  - Σπείρωθήτε το στέλεχον της δοσοροπτήαα του περιωβώβηαα στο αεσοβήαα του αεροβόβ.
  - Τοποθετήτε το στέλεχον στην εσοβήαα αέρα στο κάτω μέρος του παρτιού, και εδοξείτε το όλοαα του περιωβώβηαα του αεροβώβηαα μετά από μια αερώ από περίποα 5 δεύτερα πίεση, Σημαντικό: Το αερώβηαα πρέπει να κρατείται κωβήαα.
  - Σπαστήτε τον αερωβόβ. Αφήνετε το για 10 λεπτά.
  - Νένητε την εσοβήαα αέρα σε μέγιστη θέση για 10 λεπτά.
  - Η νενητή (ρο οκωβήαα) βώβηα κωβήαα αέρα την αέρα της καμίνιας (ε) κατ το κάτω μέρος του αεμοβώβηαα.
- \* Εσς συμβολύσμε να ανηκααστήρετε το φίλτρο με ένα φίλτρο Valeo ClimFilter™ μία φορά το χρόνο ή κάθε 15.000 χιλιόμετρα.

- (BG)**
- Осознава и пречиства цялата климатична инсталация. Предотвратява развитието на нови микроорганизми.
  - След употреба на ClimPur™ въздухът в превозното средство е пряснет и свеж.

**ИНСТРУКЦИЯ**

- Намерете въздушният филтър, който се намира в кулето и го извадете. Ако е необходимо, използвайте техническата инструкция на производителя на превозното средство. Най-често срещаните начини на действие:
    - > отворете предния капак и сваляте решетката на входящия въздух в долната част на предното стъкло.
    - > отворете бардака и извадете салонния филтър на кулето.
  - Настройте вентилатора на максимално студено и изключете - фронтална вентилация, изключен коминат, без циркуляция на въздуха в кулето.
  - Изметете включението в комплекта найкъм на апликатора бару додана на аэровоа.
  - Поставте найкъм на апликатора във входящия марчу в долната част на предното стъкло и изпраанте целия аэровоа в серия от 5-секундни натисконове. Внимание: Аэровоа трябва да остане във вертикално положение.
  - Изключете вентилатора. Оставете за 10 минути.
  - Включете отново вентилатора на максимум за 10 минути.
  - Готово. Поставте новия въздушен филтър(филтри)\*, а след това - решетката на входящия въздух.
- \*Препоръчваме подмяна на износения филтър на Valeo ClimFilter™ - веднъж годишно или на всеки 15000 км.

**(SK)**

- Ovševje a čistí celý klimatizačný systém. Bráni vzniku nových mikroorganizmov.
- Po aplikácii ClimPur™ je vzduch vo vozidle čistý, príjemný a sviež.

**POKINY PŘE POUŽITÍ**

- Najděte vzduchový filter a vyjměte ho. Případně použijte návod na obsluhu vozidla. Nejčastější postup:
    - > otevřte kapotu a vyjměte mřížku pro přívod vzduchu ve spodní části čelního skla.
    - > otevřte přehradku a vyjměte kabínový filter.
  - Nastavte ventilaci na nejnižší teplotu. Zapněte ventilaci do kabiny při vnitřní klimatizaci a na vnitřní běh.
  - Namontujte tyisk difuzoru, kterou najdete na obale spreje.
  - Vložte džku do vstupního otvoru vzduchu ve spodní části čelního skla, využijte celý sprej v 5sekundových intervalech. Pozor: Sprej použijte ve svislé poloze.
  - Uvřete ventilaci. Nechte ji po dobu 10 minut.
  - Opět zapněte ventilaci na maximum po dobu 10 minut.
  - Hotovo. Namontujte nový kabínový filter/filtry, potom mřížku pro přívod vzduchu.
- \* Doporučujeme vyměnit opotřebovaný filter za Valeo ClimFilter™ - jedenkrát za rok nebo každých 15000 km.

- (PL)**
- Odsusza i oczyszcza cały układ klimatyzacji. Zapobiega pojawianiu nowych mikroorganizmów.
  - Po użyciu ClimPur™ powietrze w pojeździe jest przynajmniej, czyste i świeże.

**ISTRUCIJA**

- Znajdź filr powietrza w kabinie i usuń go. W razie potrzeby skorzystaj z instrukcji technicznej producenta pojazdu. Najczęstszy sposób postępowania:
    - > otwórz maskę i zdejmij kratkę wkoku powietrza u dołu przedniej szyby
    - > otwórz schowek i zdejmij filtr powietrza w kabinowym.
  - Ustaw wentylację na maksimum chłodzenia i włącz - wentylację frontową, wyłączoną klimatyzację, bez wymiany powietrza w kabinie.
  - Zamontuj dołączoną do opakowania końcówkę aplikatora na dół przedniej szyby i opróżnij całą ilość aerosolu w serii 5-sekundowych nacisknięć. Uwaga: Aerosol musi pozostawać w pozycji pionowej.
  - Wyłącz wentylację. Pozostaw na 10 minut.
  - Włącz wentylację ponownie na maksimum na 10 minut.
  - Gotowe. Załóż nowy filtr/filtry powietrza\*, a następnie kratkę wentylacji powietrza.
- \*Zalecamy wymiany zużytego filtra na Valeo ClimFilter™ - raz do roku lub co 15 000km.

**(CZ)**

- Ovševje a čistí celý klimatizačný systém. Bráni vzniku nových mikroorganizmů.
- Po aplikaci ClimPur™ je vzduch ve vozidle čistý, příjemný a svčž.

**MONTÁŽNÍ POSTUP**

- Najděte vzduchový filter a vyjměte ho. Případně použijte návod na obsluhu vozidla. Zpracovte:
    - > otevřte kapotu a vyjměte mřížku otvoru sání vzduchu ve spodní části čelního skla.
    - > otevřte přihrádku a vyjměte kabínový filter.
  - Nastavte ventilaci na nejnižší teplotu. Spusťte ventilaci do kabiny při vnitřní klimatizaci a na vnitřní běh.
  - Namontujte tyisk difuzoru, kterou najdete a obalu spreje.
  - Vložte tyisku do vstupního otvoru vzduchu ve spodní části čelního skla, využijte celý sprej v 5sekundových intervalech. Pozor: Sprej použijte ve svislé poloze.
  - Uvřete ventilaci. Nechte ji po dobu 10 minut.
  - Opět zapněte ventilaci na maximum po dobu 10 minut.
  - Hotovo. Namontujte nový kabínový filter/filtry, pak mřížku otvoru sání vzduchu.
- \*Doporučujeme vyměnit opotřebovaný filter za Valeo ClimFilter™ - jednou za rok nebo každých 15000 km

- (RO)**
- Reîmprobărează și purifică instalația de aer condiționat. Previne dezvoltarea de noi microorganism.
  - Asigură un flux de aer proaspăt și plăcut în vehicul.

**ISTRUCȚIUNI**

- Identificați unde se află filtrul de habitacul și scoateți-l. Dacă este necesar, utilizați instrucțiunile tehnice ale producătorului vehiculului. Situații frecvente:
    - > deschideți capota și scoateți grila de admisie a aerului din partea de jos a parbrizului.
    - > deschideți compartimentul și scoateți filtrul de aer.
  - Poruși sistemul de ventilare fără condiționare aerului pe poziția de răcire maximă și activați ventilația frontală, fără recircularea aerului.
  - Instalați aplicatorul inclus în cutie în duza de pulverizare.
  - Instalați vârful aplicatorului în admisia de aer din partea de sus a parbrizului și golfi aerosolul în serie de 5 secunde fiecare. Notă: Aerosol trebuie să rămână în poziție verticală.
  - Opriți ventilația și așteptați 10 minute.
  - Poruși ventilația la maxim din nou pentru 10 minute.
  - Montați filtrul/filtrele\* de habitacul nou(nu) și grila de admisie a aerului.
- \* Va recomandăm înlocuirea filtrului uzat cu Valeo ClimFilter™ o dată pe an sau la fiecare 15.000 km.

**(PT)**

- Limpia y purifica ao completo o sistema de ar condicionado e previne contra o desenvolvimento de microorganismos novos.
- Depois do tratamento, ClimPur. deixa um cheiro limpo, fresco e agradável no habitáculo

**ISTRUCÇÕES**

- Verificar o emplazamiento del filtro de habitáculo y tirar. Se fosse necessário, consultar o manual do veículo. Na maioria dos casos:
    - > abrir o capó e remover o grelha de entrada de ar localizada debaixo dos limpa pára-brisas para tirar o filtro de habitáculo.
    - > abrir a bagageira interior e tirar o filtro de habitáculo.
  - Abri o contato. Ajustar o sistema de ventilação ao máximo (posição frio, ventilação frontal, climatização acessa sem recirculação de ar interior).
  - Insertar a barra de pulverização, incluído na caixa, no aerosol.
  - Deslizar a barra para a entrada de ar ao pé dos limpa pára-brisas e pulverizar o aerosol inteiro em repetições de 5 segundos. Importante: o aerosol deveria sustentar-se em posição vertical.
  - Parar a ventilação. Deixar atuar o produto durante 10 minutos.
  - Abri novamente a ventilação em posição máxima durante 10 minutos.
  - O tratamento terminou. Substituir o ar (s) de habitáculo\* e recolocar o grelha de entrada de ar.
- \* Nós recomendamos para substituir o filtro usado por um novo da gama Valeo ClimFilter. cada 15.000 Kms ou pelo menos uma vez por ano.